

En application de cet article, le Canada impose des contrôles à l'exportation à l'appui de ses programmes nationaux de gestion de l'offre pour ce qui concerne les produits laitiers, les volailles et les oeufs. En mars dernier, le Canada a présenté une proposition visant à renforcer et à clarifier l'article XI. "Un certain nombre de pays ont souscrit à la position du Canada relativement à l'article XI, et nos négociateurs ne ménageront aucun effort pour atteindre cet objectif durant les derniers mois des négociations", a dit M. Mazankowski.

Les deux ministres ont en outre souligné que le Canada demanderait par ailleurs que le texte du président aille plus loin en ce qui a trait aux subventions à l'exportation. "Il est dit dans le texte que les subventions à l'exportation devraient être réduites davantage que d'autres formes de soutien et de protection. C'est un pas important dans la bonne direction, mais le Canada et le Groupe de Cairns estiment qu'il faut viser à terme à éliminer ces subventions à l'exportation."

M. Crosbie a signalé que les pays devaient d'urgence montrer la volonté politique nécessaire pour réformer en profondeur le commerce des produits agricoles, tout particulièrement en ce qui a trait aux subventions des exportations. "Nous reconnaissons que l'élimination progressive de ces subventions pose des difficultés réelles à bon nombre de participants. Il ne sera pas facile de trouver des solutions. Mais il faut le faire."

Compte tenu du rôle clé de l'agriculture dans l'ensemble du cycle des négociations, le Groupe de Cairns a insisté sur le fait qu'il était urgent de faire avancer promptement les négociations dans ce secteur, compte tenu du peu de temps qu'il restait.

Le Groupe a demandé instamment aux dirigeants des pays du Sommet économique, au sein duquel le Canada est le seul membre du Groupe de Cairns, d'accorder une grande priorité au succès des Négociations commerciales multilatérales et en particulier à une réforme substantielle du commerce des produits agricoles.

"Cela est pleinement conforme à la position du Canada, a indiqué M. Crosbie, et le Premier ministre fera tout en son pouvoir pour que le sommet de Houston contribue à mener les NCM à bonne fin."

Les deux ministres ont souligné qu'ils resteront en contact étroit avec tous les intervenants de l'industrie agro-alimentaire et les provinces durant la dernière phase des négociations.

Pour plus de renseignements, les médias voudront bien contacter:

Paul Benoit
Attaché de presse
Cabinet de M. Crosbie
(613) 992-7332

ou

Tom Van Dusen
Attaché de presse
Cabinet de M. Mazankowski
(613) 957-5657 ou 995-9133